大清光緒三十年

本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不借工本從英國採辦釘書戴

紙各機器以待與　各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

第六千七百七十七號

叻報

本館在哥勞實得力門牌第一百廿四號D

印工緻絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海聘到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無錄於人而後始錄其有議踰成文以及支離費解者概不登錄關後　諸君來札尙斬自諭更須寫員爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館斷白

甲辰七月廿四日

Printed and Published by See Ewo Lay（大英一千九百零四年九月三號禮拜六）at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

名醫到叻　○陳紫波先生當世之盧扁也其醫名震於炎方毋庸贅言矣客歲回家省親近經南來旋而往寥看視生理今駕返叻矣寄寓於十八間後裕和布店僅誌數語登諸報端爲有病者道焉

光緒三十年七月初六日　十八溪墘萬成順內沈希濂謹佈

請交報費　○啟者溯自戰雲東起羽電紛馳迄今曾幾何時已逾半載矣本報向例一年分收報費兩次外埠亦然茲特廣告外埠閱報諸君請將上半年之報費郵付前來當茲戰事方酣俾可源源寄上斯文交易請勿遲延特此佈告

本館謹啟

紀蘇垣拘獲妖道事論以廣之

嘗讀歷代史書至五行志災異志等篇有所謂人妖者大率耳目口鼻與常人稍殊或則男變爲女女變爲男然此皆由稟賦之不同或傳聞之失實固不得謂之妖也所謂妖者假荒誕不經之語以熒惑於人異服異言招搖過市幸在朝政清明人心靜鎮之日若輩不過藉悠謬之說斂取愚民貲財其禍猶不至甚烈萬一人情思亂國俗囂誣當事者不知拘懲聽其以莠言惑衆則爲患必甚劇而貽禍必甚深嗚呼此中國數千年來所以治日少而亂日多迄乎今日而重爲外人所恥笑也即如近日蘇垣陳姓妖道進謁撫憲端中丞一事有可異焉日前蘇州友人來函云本月二十二日有不倫不類之甲乙二人施德公館作保止宿於道前街連陞客棧二十五日甲乘綠呢大轎乙頭戴鼎頂乘馬前導逕詣撫轅晉謁端中丞中丞拒之旋飭差弁帶勇至棧中盤詰始知此人姓陳年甫二十有五口操楚音當到棧時僅有小箱一口托故不留陳遂施德公館賭夫某內擔保所乘輿馬亦由丙向德公館借來當詣撫轅時陳衣冬青樹葉所編鶴氅手執拂塵懷抱白色公雞一頭自稱江西張眞人府中大法師得有仙術此次由山中丞電請來蘇大言炎炎聞者掩耳洎鐵路總巡瑞明府到棧研詰陳竟直呼其名昂不爲禮旋經中丞飭吳縣李紫敷大令將陳主僕拘至縣署升堂研訊陳供稱食道前在日本遊學後入某省武備學堂某夜見一白衣道人從空而降稱係天師與汝有緣當收爲弟子某山中有一白毛公雞汝可獲而珍寶之後有大用併授食道仙符仙訣令至江蘇行道所穿鶴氅即天師指授製法由伺被拘獲之某乙出貲倩江寧水西門外某成衣匠製成大令遂飭伍伯鞭背二百下笞臀一千板收禁獄中嗚呼此陳姓者人耶妖耶抑眞愚瘋癲者耶夫世之所謂羽士者大率奉張天師爲依歸天師何人請即漢末五斗米妖賊張道陵之子孫也歷代世主往往篤信神仙之說鍊符受籙以冀長生因是謬種流傳得以歷數千年而不絕　本朝聖德清明從不信妖異之說天師封號已屢次降革久視爲無足重輕邇者道陵六十三代孫張旭初到滬愚民不察求符咒者如雲僕曾作爲論說大聲疾呼竭力指斥而此次陳姓猶敢自稱天師弟子貿然至蘇垣任意招搖膽大妄爲亦可謂目無法紀矣雖然木必先腐也而後蟲生之聞義藏北方拳匪肇亂時匪首張德成竟以妖異之裝晉謁直隸總督北洋大臣裕壽山制軍制軍迎謁道左禮貌甚恭此事雖無明文然藉藉人言亦非無據意者陳姓習聞是說故欲以張德成之見裕制軍者見端中丞耶抑知中丞見理甚明處事甚當斷非庚子年昏憒糊塗之諸王大臣比也要而言之自來妖異不經之說小既足以誤民大更足以禍國漢末之張道陵明季之徐鴻儒以及本朝之川楚教匪與夫庚子歲北方義和妖拳其爲謀也同其受禍也慘流毒至此吾不解當事巨公何猶不懲前毖後而絕其根株哉絕之奈何必自奏請　皇上明降諭旨從嚴斥革張眞人封號始世有明哲其必不以斯言爲河漢哉　錄申報

諭旨恭錄

○七月初二日內閣抄奉　上諭前據御史朱錫恩奏參浙江道員許貞幹等招搖貪黷各款當經諭令李興銳確查茲據查明覆奏許貞幹雖無招搖納賄確據惟聽信劣員勸捐巨欵致釀失於閑檢候補道許貞幹著以同知降補仍留浙江交該撫隨時查察孝豐縣知縣趙金壽居官不職聲名甚劣著即行革職候補鹽大使徐德立辦事浮躁品性貪婪著革職永不敘用以示懲儆餘着照所議辦理該部知道欽此欽此○初四日內閣抄奉　上諭鹿傳霖着署理工部尙書葛寶華毋庸兼署戶部尙書着趙爾巽署理欽此

俄日伏務特電　○本坡實得力太晤士西報接到念二日英京發來特電云俄京得接念一日俄將沙加羅夫電報云二十日遼陽之戰直至是夕九點鐘乃止是役也前被日軍佔去之地方多處今由俄軍奪回當攻壘戰時日軍忽出偏師欲襲俄之左軍幸被後隊俄軍所擊退戰後統計俄軍死傷共三千名云　同日英京特電云念一日勞打電局駐遼陽探訪人致電回英云當發此電之時俄日兩軍尚屬壘戰未已然觀本日兩軍之交鋒及發炮之轟擊均不及日昨之猛烈日軍齊向俄之右軍圍裹來攻以予觀之兩國共有軍兵五十萬名機炮一千三百尊當時所有俄軍均一律臨陣云　按據報此次戰士之多實不下于普法之役然致兩軍之所以如此力戰者日本則因防俄吞食且報十年索地之仇俄國則因素已自高久爲歐洲諸國所畏怯誰料與日開釁則又敗北頻聞故能捨死忘生求保國威且湔國耻試觀前報俄廷須臉盡將國中老少將弁無論前任現任及在假者一律調出使統師于復撥兩軍往援前敵已足見俄之拒日實以全力爭持然念新調兩軍未卜否已到滿今據該探訪人謂俄日兩軍共五十萬若使俄國新軍未到斷無如是之多是豈大兵經已馳來而俄帥古勞北京不使消息外揚意在一戰而膚功克奏耶

匪警特電　○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京發來特電云勞打電局駐上海探訪人致電回英云直隸大名府近有拳匪又圖蠢動該處美國之牧師刻已紛紛離境以防被害云　按細忖電音諒係該府人民欲與美之教堂爲難否則何以美之牧師先行出境他國之牧師仍可安居撲厥來因亦由教中人恃勢凌人遇事輒得牧師爲之出頭袒護華官顧礙深恐釀成交涉亦復袒教欺民民忿日深以故屢圖報復且各國之公使與領事等深知教士乃陸軍之前導以故每遇牧師告訴彼即力爲護持挾勢以爭務求必勝故益釀成巨變庚子之役即屬前車孰知袒教愈力則華人愈忿華人既忿則諸西人之旅我中國者無論是教非教皆不能安如不能安則商務亦因而大壞外人在中國之商務以英德與美等國爲最優茲何以禍變屢更而尚不早爲之所使時至今日民教仍多齟齬者抑又何耶

俄日伏務電音　○本坡實得力太晤士西報得接念二日英京來電云勞打電局駐俄京探訪人致電回英云自數禮拜前以來俄國每日均有從速運兵使赴遼陽助戰計其所運共有兩軍云　同日英京來電云據勞打電局所知言之日軍俟將旅順攻陷并破遼陽之後即欲停兵息戰．諳緣冬令將至難耐冰霜之故也然而細忖日軍于此次所備戰費實足以支持甚久此因日軍愈捷則外人之借款益復深信不疑云

英事電音　○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京來電云前任英國理藩大臣占勿連欲于八月初一日前往意國各地一遊約歷六禮拜後返國之時即再設法請行報復稅章之政云　念二日英京來電云英之里廉堡商務公所已奉英京外部來文云俄廷因爲接到我國家所致公文辨論戰時禁物之事是以現在俄廷已將戰時禁運各貨爲之詳細分明云

俄船返棹電音　○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京來電云俄國駐波羅的海之艦隊日前出口試行刻下該艦隊已返拘變士達云

戰事述電　○本館頃蒙駐本坡日領事田中君惠函云本日上午十點鐘得接東京外部來電云念一日下午遼陽電音自十七日起日軍連日進攻遼陽至十九早第一軍之中左兩營已將屯紮相距遼陽九英里之東方及東南方之俄營攻佔該營即在太子河之右畔其第一軍之右營則於十九早由海城大道向遼陽晉發往攻駐紮相距遼陽六英里之南方俄營該營俄軍由東至西列寨以守迨二十日兩軍鏖日壘戰直至念一日下午尚未停兵細查俄軍約有十二營至十三營之多云續接遼陽電音念一日下午得接大營來電報稱今晨日本第一軍之右營進攻駐守各要隘之左營俄軍惡戰一塲各要隘均爲日軍所佔現在遼陽南方之俄軍均已敗走日軍自後襲擊云

旅順近情　○近有俄人由旅順逃難前至天津述稱旅順之俄軍現剖馬肉爲食于此可見軍糧已罄不能久持矣　近來日本各戰船俘俄人甚多彼等係由旅順附搭華船逃難出口者日軍向其細問故已備悉旅順俄軍一切苦況云　最後得接旅順消息云該處所有境外各炮台及諸要隘均爲日軍攻佔刻下日軍經已預備一切進攻內地諸要區且日軍所發機炮其准異常以致俄之機炮多被轟碎云　俄國快船尼亞拿逃至西貢其營駕官曾告某西報之探訪人曰現在旅順共有步兵二萬七千名海軍三千名由戰船調撥登岸之水師二千名共計三萬二千名尚有炮兵隊工兵隊不在其內各炮台共有大炮六百六十尊其中以快炮爲最多而連環炮則不在其內當六月十四日日軍往攻青山之役死傷由一萬七千名至二萬名俄軍死傷不過一千二百名云

德亦防俄　○德京來札云德廷經已靈示俄國戰船既已避入青島則其船中之水師各于現在戰事不能再行干涉又爲德軍現駐青島者爲數無多故將俄之水師運至德京暫寓云　按德因兵少不敢容留俄之水師殆恐萬一俄德違言則青島一區即在俄人掌上夫以德俄之親睦如此德尚按劍相防然則泰西諸國之所謂聯盟亦可想見

俄擄英怒　○威海風傳英國水雷獵船威靈頓被俄軍發炮攻擊一節果屬確情惟幸當時擊之不中彈力未及該船云

招投餉碼　○荷蘭國家因欲招人承充某餉碼業由駐本坡荷總領事示登本報覽之便悉其詳矣

青島中立　○上海電稱現德政府頒發青島對待戰國兵船條例如下凡戰國炮船其汽機尚可行駛者限二十四點鐘內出境倘其

雙料參茸
補腎助陽丸發售

啓者本堂所製此丸乃係不惜工本揀選上等藥料精工監製而成力能和陰陽調氣血無論男婦服之無不精神煥發百病消除活絡舒筋延年種子凡有腰痛足軟各病服之尤爲靈驗

諸君採購請　玉臨牛車水嶺門牌十四號

本堂爲盼再本堂所製膏丹丸散無不加工選料不求射利祇以濟世爲心也此佈

光緒三十年七月初十日　　　　石叻春安堂謹啟　　申

司各脫滋補鱉魚肝油

此油潤肺除痰補益氣血又能殺除爛肺之蟲改換穢毒之血消解胃經之積滯舉凡身體瘦弱胃不消化肺經受病憂鬱癆傷房事色慾破金吐血瘰癧頑瘡小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不

論男婦老少無病常服亦能壯旺精神充盈膚革此乃清補而不燥滋潤而不膩之聖藥也每日服三次每次服三錢至四錢小兒減半服食　英京司各脫乳白鰵魚肝油公司謹識

此係司各脫馳名正乳白鰵魚肝油之標頭及其圖式其圖乃係一人背負大鰵魚一尾有此標誌乃爲眞貨　諸君賜顧請認明標誌庶不致悞特此佈聞

星嘉坡莫梁公司代理發售

上海香港置業按揭積聚有限公司情形　○上海香港置業按揭積聚有限公司創設於一千八百九十八年專做購置地段建造屋宇按揭銀兩積聚生息之生理此項生理在東方各通商口岸從未有人辦過該公司其嚆矢也原創股東實備資本銀二十萬兩一千八百九十八年五月一號生理始創時僅上海銀八千兩第一年底計有上海銀五萬五千七百一十五兩第二年底即有上海銀一十六萬八千八百五十三兩第三年底有上海銀四十萬七千八百六十二兩第四年底有上海銀五十九萬三千一百二十二兩第五年底有上海銀六十六萬一千三百二十五兩一千九百零三年八月一號已有一百萬圓之譜四年間所獲利息更有一分六釐計算即此已足見其興旺情形蒸蒸日上凡在東方各處之公司其振興之速獲利之豐當以該公司爲首屈一指去年更在本坡及梹城設立代理人即吧智仲西閩公司爲之代理前舉名望華商四位共爲董事即陳君若錦佘君連城邱君雁賓林君天蔚是也聞吧智仲土庫及該土庫之緞實地靈呀緞沙叭緞西閩宜目勝閣土庫之緞總衛陳君若錦烟酒公司之陳君謙福滙豐銀行之薛君有文萬國銀行之宋君金榜渣打銀行之蕭君捷麟陳君佛源暨該公司之華人董事等均佔有該公司股份從此不獨上海香港利權爲該公司所及即本坡檳城暨南洋羣島亦爲該公司利權所到似此做特生理穩妥亦且商務宏遠而所訂積蓄銀兩按年交納及期償還之法附儲之人不但得有利息且獲溢利此尤隱合利與衆同之意其積蓄銀兩之法依期交附每股定銀十二元以八年爲期而憑單或以十年爲限或以十五年爲限或以二十年爲限譬如寄存一百股每年該銀一千二百元八年共銀九千六百元十年之憑單期滿之時值價一萬二千六百四十元三角另加預計溢利六千一百八十六元三角共銀一萬八千八百二十七元二角十五年之憑單期滿之時值價一萬七千八百五十一元六角另加預計溢利一萬五千二百八十四元七角共銀三萬三千一百三十六元三角二十年之憑單期滿之時值價二萬四千九百四十八元另加預計溢利三萬三千六百零四元六角共銀五萬八千五百五十二元六角其善權子母積少成多眞儲蓄最良之法也聞該公司自去年設立代理人以來附儲者已不乏人如陳君若錦賢裔梓及佘君連城邱君雁賓林君天蔚陳君恭錫陳君謙福薛君連錫等均有附儲生息此外人衆太多不能備錄按此蓄積生息之法不但宜於富豪之家即爲餘公欵需撥存項或欲給子女之費及食力之輩年中贍餘皆可附儲生息即能積少成多以備不虞之用度況該公司尤極穩當與寄存銀行無異其利息之厚比之銀行猶如霄壤有意粒積者可免躊躇也何以見其生理穩當該公司之實業現在上海有地三十五畝已築十二畝建屋三十八間尚餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間値價三十萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港及本坡等處大加擴充購置屋宇間上海產業謝君詩屏遊滬時曾經目覩乃在通衢大道闤闠駢闐之區異日價値何止倍蓰云該公司在香港廣東省城天津芝罘漢口小呂宋及各荷蘭州府俱設有分局其生理穩當商業宏遠實非一人之私言即謝君詩屏梁君仁甫陳君卓梅劉君鑄伯均有函獎譽其生理之穩固經理之盡善此固無待贅述　諸君如欲查察該公司一切詳細情形者祈請到巴智仲土庫向該公司之南洋分局總理人緞巴府詢問便知幷可以閱上海滙豐銀行買辦席君正甫和蘭國銀行買辦虞君洽卿及慎裕公司朱君葆三之原信以示不虛

大英一千九百零四年正月六號　　新嘉坡代理人巴智仲西閩土庫謹啟

一　叅

謝帖

○啟者現有存放本坡爲國實通銀行之銀單一紙該款一千五百員係以三閱月爲期由西本年五月十八號起計迨至八月十八號尋覓此單已不知何時在何處遺失經已據情報知該銀行如他人拾得此單亦難領款茲特廣爲佈告如有人將此銀單送交海南街第三十二零三號門牌米谷日水店內或交水仙門第二十三號及二十四號門牌米谷日本店內認明屬實即以花紅酬謝決不食言此佈

光緒三十年七月十九日

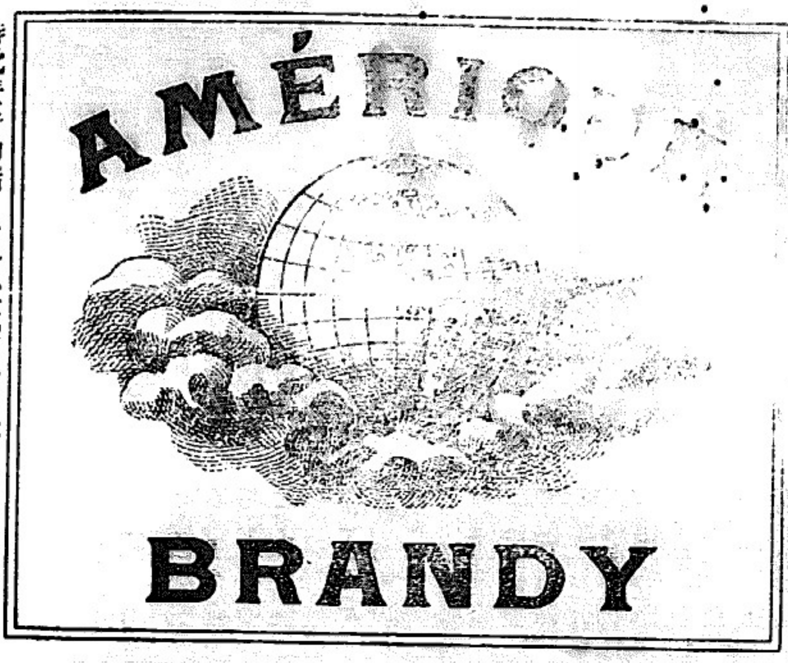
三

告諭示

大英欽命新嘉坡郵政使司　爲招僱機匠事照得英屬渤兒里亞南方之國家欲用管理船上機車之華人一名若各華人執有實得力國家所給管理小輪機車之憑照便可勝任其人係由該處南方國家任用訂以用至五年爲滿期每月發給薪水英金十磅每屆一年月薪增給一磅定以增至每月薪水十四磅爲止所需來往該處南方之船費均由該處國家給足并在該處任職亦由該處國家撥給用至滿期之時該處國家加賞薪水六閱月茲特示諭諸華人知悉汝等有欲充當此役者可于西一千九百零四年實珸末月十五號即華八月初六日中午以前投稟本署以憑選用其人若有司機之執照順呈前來更爲妥當各宜踴躍慎毋觀望特示

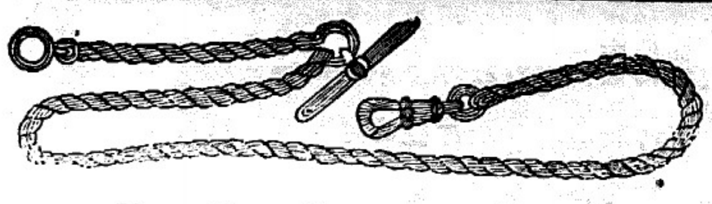
大英一千九百零四年八月廿七號　給

地球標萬蘭池酒發售



敬者本號常有正亞美呢嘛乃地球標萬蘭池酒發售此酒由西國原廠運來酒性香洌酒味醇濃與別家嚜頭大是不同凡我中西仕商交口稱道竊恐遐邇未及遍知特此廣告如諸君嗜飲此酒者請移玉到敝號購取一嘗便知貨眞價實當知余言之不謬也此佈　英一千九百零四年八月十七號　新嘉坡大坡禁邦頭路恒興謹啟

謝怡和



足赤金葉首飾

本號由吉隆謝愼和分支鋪在星架坡大馬路玻璃巷左便第三間門牌第二百十七號開張專辦上赤十足金葉精工督造各時款首飾奇巧鏈作珍珠鑽石珍奇玩器金銀器皿家用鍍金西法電金本號金器凭出均照時價收回銀器首飾俱用足色貨真價實童叟無欺　諸商富客光顧請認招牌爲記庶不致悞

茲將金價碼明列左

十足金　每圓重一分九釐算

	十足金	九成金	八成金
每望吉	七十五圓八角	六十八圓二角一占	六十圓零六角三占
每錢	五圓二角六占	四圓七角四占	四圓二角一占
每馬音	四圓七角四占	四圓二角六占	三圓七角九占

一在吉隆坡謝愼和金店

一在粤城小市街謝悅和金店

以便　貴客來往兌換

光緒三十年六月初二日

漆木街謝怡和號謹啟

騎兵畧少之軍閥前往戰塲仍以輸送馬匹需費頗鉅故擬不給馬匹俟往滿洲再行購用但該處馬匹甚少且農家所縈頗皆駑馬以故此策亦不能行該將軍又言該國陸軍省於此次戰爭毫無所備凡古勞北京將軍意之所欲亦皆不能供給又曰俄軍現用白鴿互通旅順遼陽消息由是轉電俄都日來俄都所獲緊要消息多係此法又云目下該國戰財每日至少須白八十萬盧布合英金十九萬一千五百二十磅

教士被戕 ○羊城官塲接到西省電音有西教士二人行經桂林所屬地方被匪殺害惟電文而畧該教士是何國人及在某處被戕均未詳及容俟查明續報按膠州亦以教士之殺爲代價此等交涉大可恐怖然條約所載凡有兵事地方不得請往遊歷地方官可以不任保護則此次教士之被戕當與膠州一案有別特未審外人如何索賠當道如何對待耳

東興風災 ○昨接訪友來函欽州防城縣東興地方近遭颶風衙署民房多半倒塌傷斃人口無算云

日本大火 ○東洋消息云六月念二晚日本依台加華城譯音被火焚去屋宇約五百間差署電局學堂銀行均付一炬誠非常之浩劫也

謀害日將 ○前禮拜六日有俄國哥薩克兵六名忽欲將田莊臺之鐵路橋炸毀蓋彼等以爲日本福島大將正附搭火車前往北京也該鐵路之華工覓得火藥即告諸管理貨物之林曼君林即電告營口云俄人欲圖捕獲福島大將故該大將本往北京現因有此事故已更改行蹤

西報兩則 ○香港孖剌報云直督袁世凱因見旅順俄人之煤炭仍未告竭誠恐有華人爲之接濟則有碍中立之局向例凡華船由各通商口岸載運煤炭出口必向洋關掛號報明非運往戰地始準放行但此法仍恐有弊難保其不變與無稅關之小舟轉用別船運往故袁督刻議新設一法凡煤船出港必須照價抽取五分之一交本處洋關作按給與憑單令其到收貨之港向洋關驗明並將憑單書押爲據然後帶回原處交洋關領回按餉此亦良法也○香港西報云日本陸軍將官曾布告天下云俄軍舉動大背義戰之道者甚多即如詐用白旗請降忽又反戈相向或見我紅十會軍向前救護傷兵彼又猛爲攻擊又將我倒傷之兵士亂行轟殺並將我戰死之軍士屍身加意殘毀總總無道本坊我鑑纔不屑道之只因法字報曾以此謗日軍故舉以佈告以見俄人實非合道者耳

郵船已到 ○前報英國郵船廳六甲被俄快船擄去後已釋回一節茲悉該郵船已于昨念三早抵叻云

慘鬧非命 ○孟加里人敏里牛車夫也六月念四日駕車與人運送胡椒道抵丹戎巴葛車軛中斷敏墜于路腰腿均已跌傷由差扶救送往醫院施治延至是月念二日卒于院中爲博升斗之資竟戕性命悲哉貧也　吉寧人孟加林因患狂病送往瘋院調治不意念二夜十二點鐘時自裂其衣褂作繩梯縶于鐵柱失救而亡一縷痴魂想已早赴枉死城報到矣

青襟被控 ○中街上合號遣伴前赴暗差館報稱閩人謝青襟曾在該店傭工嗣已辭退被其竊去圖章一顆假冒店號自立一單於初十日前往南成昌號賒取麻包四百三十件值銀六十四元半後由南成昌來店收賬認悉假單係謝所立請爲拘究云云由三十號暗差將謝緝獲今日由府過堂展至念九日乃鞫

遊手宜懲 ○粵人劉勝梅黃徵均因遊手好閒恐非善類已由國家傳票購緝厥後劉勝已被緝獲暫羈獄內以俟定讞至念二日梅黃兩人同赴緝所探聞始出所外亦被三暗差將其拘赴捕房查梅前曾犯案兩次黃則三次今日由府提訊判黃覓人署保十員保其三閱月不得犯案無保改禁兩禮拜梅則供稱伊在丹戎巴葛船澳傭工候覓千証府憲乃將此案展至念七日另鞫

竊案兩紀 ○吉寧人鮮加老剌文居于加篩路念一日下午六點餘鐘被全豁味拉八參剌竊其椰子二百七十顆値銀八元一角報聞差館由二畫差將味緝獲并獲椰子一百零十五顆拘控于案今日過堂展至念九日乃鞫　穆拉油人皁里不知從何處竊得鋪時表兩具昨夕七點餘鐘道經豆腐街爲暗差緝獲查彼前曾犯案三次拘返差館扣留

承股聲明 ○啟者網椶實得力廿七號門牌義隆公司生理係覃芳田張清賢董文財王儒誠癸卯年七月合創今因覃芳田張清賢董文財志圖別業願將名下股份賠歸李記承受經請公親林名奎沈堯林許錦裕三位老爺將數核算於本月廿二日交割清楚自此生理盈虧與覃芳田張清賢董文財無涉由李記將店號改作義隆李記經營倘覃芳田張清賢董文財與人揭借各項均惟經手是問與義隆李記無干此佈

光緒三十年七月廿四日　義隆李記告白　廿

拆股聲明 ○啟者新嘉坡廿公加薄倒梧棡千拿律第五十八號門牌新協興號枋廊生理係由西一千八百八十四年冥月一號即華光緒十年楠月初七日開創後復增設源協興及再協興兩枋廊茲因股友鍾成玉志圖別業願將名下應得分發股份并店底家器屋宇園坵一概抽退即從本年七月十四日截止請到公親倪篆陳秋兩位老爺駕臨秉正應得本利等項均由鍾成玉在公親前領楚此後生理盈虧均與鍾成玉無涉而鍾成玉有與外間交接等項亦惟經手是問概與新協興源協興再協興三號無干此佈

光緒三十年七月二十四日　新協興號　源協興號　再協興號仝啟　一廿

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得本國家現欲招人入票承供物料兼充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供此料及充此役者可於西一千九百零四年壓多末月二十五號即華九月十七日中午以前入票投交本署以憑選擇兹將所需物料及所作之工開列

需用竪立界址之杆及墩六十桿柱身須以蘇石琢成高至三英尺三寸丁方六英寸石柱之外包磚高至一英尺九寸四圍包磚厚至一英尺六寸此柱之墩須用三合土搗實入地一英尺六寸墩之方廣三英尺六寸其包柱之磚用紅家灰刷糊堅固厚至半英寸外面并搗灰水三次石柱之首雕刻 M B 兩西字及國家三叉號頭此柱運至何處竪立悉聽國家指揮核址建立限至西一千九百零四年利心末月一號爲止即須製便三十桿候用其餘三十桿限至西一千九百零五年嗎只月一號交足所需造柱之石當由國家給憑前往浮羅牢取採用不費分文

如欲知其細情者除禮拜及拜六兩日外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止可向地税司署查詢凡投票者其票外必須寫明投交本署承供此料及充該工字樣方能合用至於乘取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望特示

大英一千九百零四年八月三十一號　一二

招投北慕娘柚稅餉碼告示　○北慕娘國家示　爲招人投票承贌餉碼事照得本國家意欲招人投票承贌出入口貨物應徵稅項之餉碼除却瓦因酒　蜜酒　及各式酒稅不在其內因爲此等酒稅餉碼另爲承贌其餘出口之稅如各關埠所稱之烟葉　木料　煤炭　金石之物　兒茶及各製造之物均在承贌之內此碼係祇承贌一千九百零五年以此一年爲期爲此示仰商民人等知悉汝等有欲承贌此碼者其票當于一千九百零四年怒民末月十五號即華十月初九日以前交來所投之票或欲承贌全境除郡卡六坡不在其內其餘四方由巴打士海灣之綠東敦河起至武勝士學止東方由斯武哥海灣起所有江河及其境內之各海島均在該境之內或欲分地等贌皆從其便所入之票內須詳明每月願繳餉項若干凡有承贌此碼者當照本國家現在所有訂定之律例及本國家將來再定之律例而行有欲知其詳細一切情形者可向新嘉坡代理人牙得里洋行或向仙那港本國家之理財人員或向本國家各分縣及各汛卡之辦政司及各人員處查詢便悉所投之票必須封固書明送交署理北慕娘總督之輔政司名下收入其票之內必須聲明意欲如何担保之處然此担保之款其一半須交現銀存在本國家所可信靠之銀行內其餘一半須以產業作保至于價之高低均由本國家酌奪以及國家有權可以另收他家之票不得以價高者得之訛爭執各宜踴躍特示

西一千九百零四年八月三十一號　一二　給

招投各餉碼告示　○北慕娘國家示　爲招人投票承贌餉碼事照得本國家因欲招人投票承贌以下所列之餉碼係以一千九百零五年一千九百零六年一千九百零七年三年爲期兹特示諭商民人等知悉汝等有欲承贌此碼者其票當于一千九百零四年怒民末月十五號即華十月初九日以前將票交到仙那港北慕娘總督之輔政司署內以憑核奪兹將招承各碼開列

一　鴉片烟碼　二　各式酒之憑照碼　三　當碼　四　賭碼此碼祇係承贌北慕娘一處

有欲知其詳細情形者可向北慕娘在新嘉坡之代理人牙得里有限公司查詢便悉特示

西一千九百零四年八月三十一號　一二　給

荷蘭總領事官告示　○大荷蘭國駐紮新嘉坡總領事官　爲招承餉碼事照得荷蘭慕娘之西方某餉碼意欲招商承充爲此示仰商民人等知悉此碼定於西歷一千九百零四年怒民末月四號及五號拜五拜六即華九月廿七廿八等日出投汝等有欲知其詳細者請來本署詢問可也此示

西一千九百零四年九月二號　示

請看魂遊

啓者西婦里娜乃現在五大洲中最擅魂遊之術者所演魂遊之事奇異殊常又得名人緑瞳者爲之幫助以故其術愈精此等奇技實爲本坡中人目所未睹兹定于本拜四拜五拜六連夕即華本月念二念三念四等夜在本坡大會堂開演此劇而拜四夜乃統帶本坡義勇隊長馬厘君駕臨玩賞之期　諸士商有欲購買客位單者請往羅敏申卑亞怒士厘購取可也此佈

大英一千九百零四年八月三十一號　里娜謹啓

羅敏申告物平沽告白 ○啟者本行因爲屯貨太多又到新貨是以每年定議平沽一次茲定以本日起所有本行中羅列 綢緞 帽 鞋 皮袋 有花織布 襪 手巾 花露水 首飾玩器各式貨物不能盡錄欲爲降價平沽以期速于消售是以敬請坡中 諸士商從速 玉臨選購勿爲捷足者所先得則幸甚此佈

大英一千九百零四年九月一號 羅敏申雜貨洋行謹啟 丑

退股聲明 ○啟者敝號自西一千八百九十九年壓多末月即光緒二十五年九月與掃夫千拿律門牌十八號源成發公司作此出水生理計二十三股向來無異茲因敝號志圖別業愿將名下股份應得四股招及顏文鴻翁承受其生理自西一千九百零四年烏爪月三十一號即光緒三十年七月廿一日敝號所應得在本得利經由公人同堂核算明白銀項亦即收訖此後源成發生理留虧俱係顏文鴻翁之事與敝號無涉此告

大清光緒三十年七月二十二日 祥合號謹啟 川

憲示

大英欽命新嘉坡轄政使司 爲招人投票事照得本國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充工役者其票當于西一千九百零四年實添末月八號即華七月廿九日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

將本坡國家藏款之庫房再行展拓

如欲知其詳細及觀圖式者每日辦公之時可向營造司署大才副查詢及取閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣并向營造司署大才副取射印便之票簡照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家核奪各宜踴躍慎毋觀望特示

大英一千九百零四年八月三十一號 示

敬頌良醫 ○啟者大國手庠生彤叔榮先生素精醫學誠海外之華陀昔年之和緩也現在懸壺於牛車水廣源酒店內所診之症存活甚多僕患咳症屢醫弗愈嗣請先生診治乃能指下春回感此深恩無以爲報特將大略刊諸報中俾同病者知所問津則闔埠同登壽域矣此佈

光緒三十年七月二十日 偈顯南謹佈 丑

便宜招租 ○啟者茲有吉屋二間在蘇千拿律即玻璃後街門牌第二十九號第三十號是也 諸君有合意者請到敝號內面商此佈

光緒三十年七月二十日 玻璃後街益昌公司告白 乙

合夥罷論聲明 ○啟者本年四月廿六日小坡日水街海南實得力門牌三十七號瑞芳號什貨酒店薛瑞雲登有承頂得夥全盤生理告白一節茲後有聲明招余薛勤家合夥冷語論因所議不成已作罷論該瑞芳號生理仍是薛瑞雲自己振作余薛勤家並無合夥在內一應與人來往等事惟向瑞手是問與余薛勤家無涉合應聲明免滋後論

光緒三十年七月二十日 薛勤家謹啟 丑

捐冊照登 ○善濟醫社第三十九次各善翁捐欵列

暹邏商務公局捐來銀二百元 鄭社麟翁助銀二十元 金勝成板廠助銀一十元 柔佛黃樹三翁助銀五元 陳國贊翁助銀五元 陳連興號銀二元 協源號銀二元 盛昌號銀二元 張伯朋翁銀二元 鍾永和 鄭相合 黃萬盛 盧文軒 盧李氏 黎聯盛 以上各捐銀一元 黎瑞蓀五毛 同泰號五毛

光緒三十年七月二十日 小坡善濟醫社謹啟 丑

冒騙宜知 ○啟者本號在叻開張數十餘年發賣烟絲向求精美專揀選上等地道烟葉配製兼蒙 士商稱許遠近馳名不意近有無恥之徒將下等低貨假冒本號招牌字樣以圖魚目混珠從中影射經被本號查出捉拿交官經於六月初三日在巡理府正堂承兩府尊審訊定案判以下等低貨冒充上等字號之烟作爲假冒招牌希圖爆騙定讞立將此烟照例毀滅以免混亂嗣後倘有人辦烟來叻仍敢冒用朱廣蘭字號或祇用廣蘭字號等樣印在烟包上及烟箱外面一經本號查明定必解官究辦將該貨銷毀其作僞之人以及代爲存貯該貨之人均皆控告歸案以儆戒特此佈告

光緒三十年六月十六日 朱廣蘭啟 丑 亥

生死之關係 ○大英國名醫戴利和先生云夫人生之病痛皆以肝胆爲主肝病則頭痛頭眩風濕骨痛口出臭味飲食不消及生痔瘡頸癧等症如胆病則面白血弱胃腸結滯諸病叢生婦女則月經不調及經前經後腹痛等症如有是症不早調治待症深之日生死之際欲治不得可不痛哉可不慎哉凡事須未雨而綢繆勿臨渴而掘井故每見頭痛鼻流頸癧耳鳴痔瘡陽痿腸結血竭及夜不成寐之時則須即服戴利和先生所製肝胆補丸專治人心肝胆之病無不應驗如響請試一樽則知其妙即婦女月經不調腰間作痛亦可服食○服法 每晚臨睡時可服二丸以水或湯送下腸結滯多日者可服四丸小兒五歲以上者可服一丸五歲以下者則服半丸 如遇皮生瘡毒疔瘡芒果各症則須即服此丸以去其毒後服本藥房所製解毒藥丸十日之間即可全愈亦不復發（每樽價銀七角半 買七一打九扣）

新嘉坡土庫街門牌十四號孟嘉大藥房發售各藥房亦有代售 亥

大英一千九百零三年十二月一號

頂上法國舊萬安池酒發售

敬者本公司不惜重資專辦法國正庄舊萬安池酒來坡發售此
庄之標名嗔莫實德公司酒味醇熟價亦相宜本坡各大牌酒店
多有發兌不論外埠亦已暢銷日見日廣諸
翁買者請移玉不
本行內購探不悮

保家頂上法國舊萬池酒

FOLLIGNY & Co
COGNAC

莫實德總公司

計明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號　錦昌號　敬昌號　怡昌號。　德茂號　上裕號

錦華號　芳安號　恒德號　錦興公司

大英一千九百零四年八月廿六號

莫實德公司謹啟

上庄補血勃灣酒發售

啟者本公司所沽此標勃灣酒係由歐洲辦到鵠首久已中外知名不特氣味香甜而且常飲此酒便覺頗光華精神日長較之他家所製眞有霄壤之分蓋緣此酒最能補血養臟血一充足則氣脈自必流通四肢百骸無不舒暢本公司可保此酒乃上庄之酒諸君有欲壯體延年者請各玉臨勿基第八號門牌本公司內採購可也特此佈聞

大英一千九百零五年八月一號　兒直勝碼士及其子有限公司謹啟

下所列

Joseph Travers & Sons, L

8, Boat Quay.

上海專電　○本坡實得力太晤士西報接到念三日上海發來專電云得接據東大營來電云剛下俄軍所以同在遼陽境外死力以拒日軍者因欲暫阻日軍進攻之路俾得俄軍可由遼陽徐徐退出云　同日上海專電云二十日日軍進攻遼陽外境拔彼日人圍傳念一日遼陽已被日軍攻佔云　同日上海專電云俄國快船亞士哥透至上海後入船澳修葺現在該船澳因奉駐上海英領事之命已將該船停修且勒令該船于八月初一日趁朝潮未漲時駛出口外現有日本戰船在馬鞍山海面守候云　按該船澳乃某英商之業英國既居局外是以英領事不得不傳令該澳停止修葺俄船之工役也又按馬鞍山想即西兩山

芝罘專電　○本坡實得力太晤士西報接到念三日芝罘發來專電云有某俄人由旅順逃難至芝罘者自認近日已有旅順最關要隘嶺處經爲日軍攻佔云

香港專電　○本坡浮里不來西報接到二十二日香港發來專電云前在附近威海擱淺之俄國水雷船嗣已逃往威海刻有該船中之俄弁四名軍兵六十四名同附英國戰船由威海載至香港云

怡堡專電　○本實得力太晤士西報接念三日白蠟怡堡發來專電云西本年八月份多羅奴錫礦所產之錫共有五千三百六十担值銀二十一萬九千七百六十十元此爲開闢錫礦以來在一月之內所產之錫未聞有如此礦之多者云　按此礦聞係胡君子春之業嗣雖售與某公司而胡君仍有占股在內云

俄日仗務特電　○本坡實得力太晤士西報接到念三日英京發來特電云勞打電局駐遼陽探訪人致電回英云念二日俄軍經已如願進次遼陽南方之車路云該探訪人續電回英云日昨將夕時俄帥古勞北京傳令分駐遼陽境外之俄軍一律退回城中此因該俄帥接有消息偵知日軍預備欲于翌日天明時渡太子河前來攻城故將該軍撤回至本日果有日軍渡過太子河向西進兵前往車路窺其舉動似欲斷絕俄軍後路云該電局駐木蘭採訪人致電回英云聞有日軍一隊其數萬名由東北方皆發欲來攻擊木蘭云該電局駐東京探訪人致電回英云日本得接遼陽逃到之公文其中幷未提及日軍死傷之數想必尚須再戰數日乃能核定云該探訪人續電回英云俄以中軍駐紮遼陽之南方藉以保護遼陽者已于念二日退回城中現在日軍跟踪追擊云該電局駐上海採訪人致電回英云現有風傳日軍已陷遼陽然而尚無確耗刻下已有勁派大隊俄軍馳抵遼陽援助云　同日英京特電云英京日日新聞駐芝罘採訪人致電回英云現在日軍經已停炮不再攻擊旅順事因目睹該處難于攻陷徒勞士卒以故刻下嚴爲圍困以俟俄軍糧絕云　同日英京特電云據俄人風傳日軍攻擊遼陽之役計有機炮四十六尊爲俄奪去云　同日英京特電云十六日旅順俄國陸軍統領士多氏電奏俄廷云邇來日軍每日來攻旅順均爲俄軍殺退云　按現在旅順口已被日軍圍困則該統領烏能致電俄京此殆暗傳無線電音于外間有人爲之轉達耳

中日芝罘交涉特電　○本坡實得力太晤士西報接到念三日英京發來特電云勞打電局駐芝夫採訪人致電回英云英國輪船依尼邊蘭因在芝夫滿載糧食欲赴牛莊致爲稅關人員所沮不允放行蓋緣若竟放行即自犯局外之例嗣由駐芝夫日領事致浮羅氐書向該關詰駁乃奉總稅務司赫德君之命始放該輪出口云

俄日仗務電音　○本坡實得力太晤士西報得接念三日英京來電云勞打電局駐俄京採訪人致電回英云日將黑木爲楨及其炮隊已用浮橋渡過太子河其馬軍亦有一隊過河矣俄將沙加羅夫電報俄京云駐紮附近遼陽南方之俄軍已有兩處昨與日軍鎮日鏖戰直至夜半乃各停兵云云據俄人傳音是役也俄軍幷未失其方位惟兩國軍士死傷甚多且有俄上將兩員同受重傷云

英藏交涉電音　○本坡實得力太晤士西報接到二十二日英京來電云英國現已定計飭令入藏之英軍于八月初六日由拉薩退出云

法事電音　○本坡實得力太晤士西報接到念二日英京來電云法屬馬西釐水手聯衆停工一節現在地中海共有十處地方之水手亦因愛護同業起見均于即日停工云

戰事述電　○本館頃蒙駐本坡日領事田中君惠函云昨念三日下午五點鐘半得接東京外部來電云日本元戎大山岩報稱俄軍因爲不堪日軍攻擊已于念二日退回遼陽當時日軍自後窮追以致俄軍四散逃亡紛紛向太子河之左畔遁去前被日軍奪獲半申智米打之機炮十尊刻下用以攻擊遼陽之車站念二日日軍左營進攻相距遼陽十五英里之北方土名烟台勝負未幾溯自十九日至今進攻遼陽之役日軍死傷至一萬名云　按此烟台地近遼陽非山東之烟台

強能執法　○膠州之青島來函云前當俄國水雷船逃至青島時將近二十四點鐘尚未再駛出口因之駐泊港內之德國戰船及青島炮台均已預備一切若過此限即力沮俄船復出云吁萬國公法固特爲強國設者德之執法良有以也

弱即被驅　○檀香山來札云該處共有華人二萬五千七百六十二名口日人六萬一千一百十六名口現在地方官經已設法限製華人凡屬毫無事業者即當逐出境外云

俄將談兵　○俄國某將軍談及該國出兵情形據稱該國近日原擬遣派騎兵最多之第一軍團前往滿洲戰場旋奉俄皇之命改遣

禮里夏吃力有限公司告白

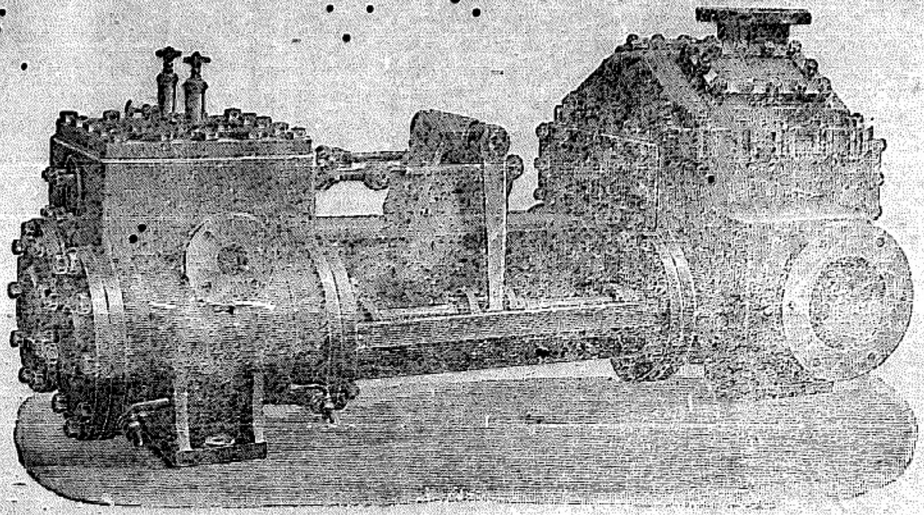
RILEY HARGREAVES & CO., LTD.

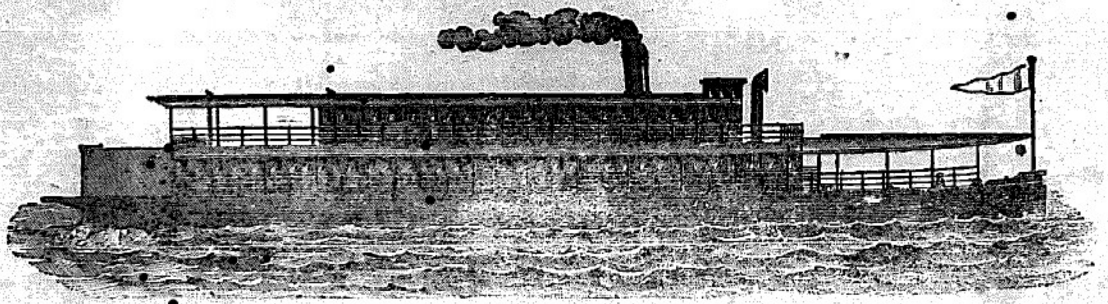
ENGINEERS AND SHIPBUILDERS,

SINGAPORE.

啟者工藝之宰及電氣之器及各項機器車及船中機器皆能製造并能包工造成在本坡及白蠟意協皆有分廠代造若欲傳電至本坡及白蠟意堡祇用夏吃力名字便能轉達本公司常有此圖之車及柚水機器每點鐘能柚二萬牙圖并有各式鐵鼎各式車輛各式柚水機車皆備

西一千九百零四年十月十九號



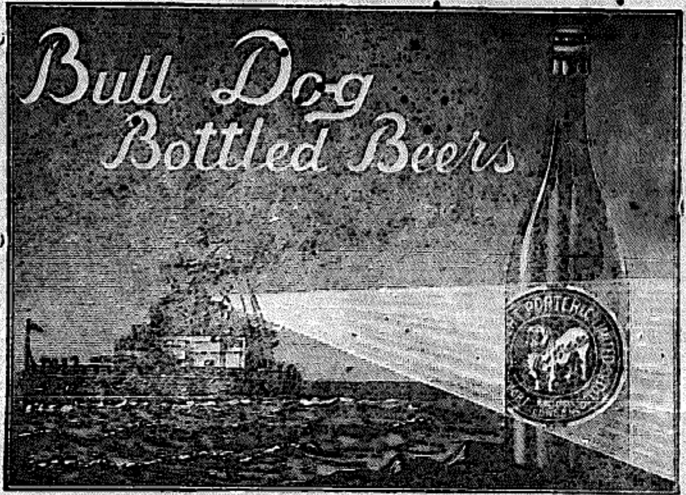


沽各蛋機器所有器具以本公司爲最多若欲知其價值并有何物件出沽請即函知便能寄覆水公司能製鐵質及木質之船輪船并載客及載貨之船及小輪船貨艇并輕便船即如此圖之式此佈

西歷一千九百零四年十一月十九號

禮里夏吃力有限公司謹啟

上等蜜酒發售



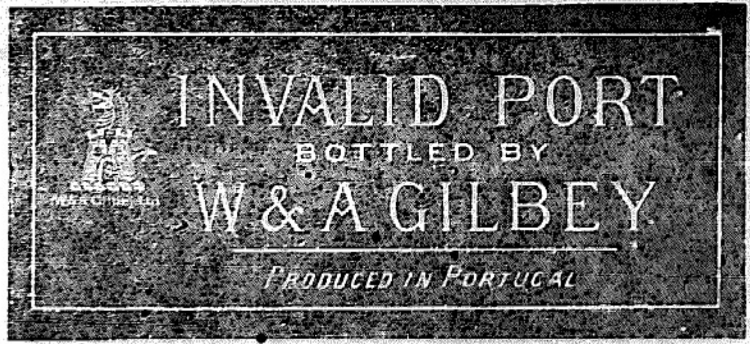
啟者 諸君若買白蜜酒及烏蜜酒必須覓此狗標之蜜酒此狗標蜜酒乃刊一狗為記此酒質美味良乃係最上之品現在坡中所沽烏蜜酒款式太多 諸君若有購此狗標烏蜜酒則可保其為第一美酒飲之甚為有益一試便知不謬也特此佈聞

大英一千九百零四年二月廿二號

光緒三十年元月初七日

代理人牙直里有限公司謹啟

宜呂美勃溫酒發售



啟者宜呂美之勃溫酒在坡中最為馳名 諸君若飲勃溫酒必須購此宜呂美者勿買假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃溫酒即時稟官嚴究并此廣告 諸君如欲購買此酒入口務此庄譽為相劑佈

大英一千九

代理人牙直里有限公司謹啟

啓者特字通佈本坡商賈中人知悉本公司代人購辦以下所列之物

茲保家舊萬年池酒發售

將請頭發[illegible]此標之上刊有一幅　諸君有欲沽買者請認明標頭庶不致悞而本公司幷非長入會此啟廠之冒

諸君幸勿失此機會不為保購且此酒之味系不敢變非如他標之酒六顆雙味此類顆標伊爾爵尼為萬年池酒在以下所列之店均可沽

德茂公司　怡昌公司　陳大耳公司　文成公司　廷貴公司　及各零沽酒牌之店皆有出沽欲購大宗請　玉臨本公司可也此佈

代理人汁直里
有限公司謹啟

大英一千九百零四年三月十號

紅首庒仔標萬蘭池酒發售所

啓者本公司所製之紅首庒仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自「一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

久而其酒有收存數十年方肯出而沽實蓋條其熱氣槪已全消所以　諸君沽飲者均深獎舉現在歐洲一帶各國之人無不飲真此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛㫖其美且此酒與本埠天氣甚牖合宜諸翕賜顧㕵細心辨認紅頭庄及以上所列各標以上所來士古頭井有只公司乙拿模爲㬊庶免爲魚珠之混膠著惱公司啓

是切盼。一千九百零五年二月十二號

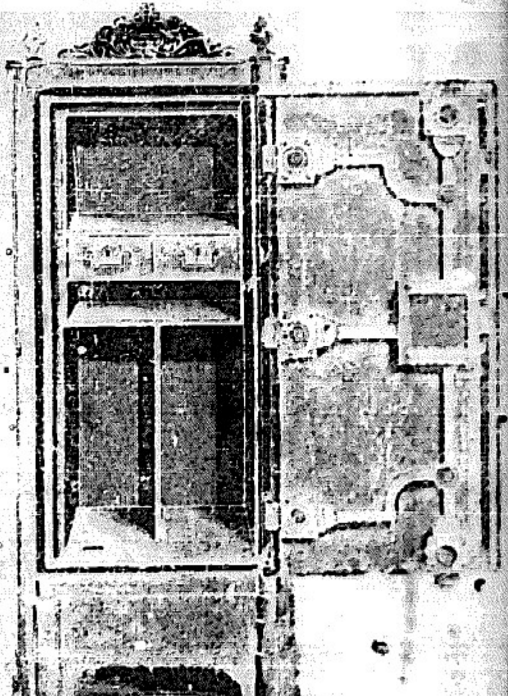
耶美嶺祖家灰發售

啓者本公司特此通知　諸士商欲用第一等之祖家灰必須採購耶美嶺之祖家灰請認以上所刊標頭爲記

西一千九百零五年三月廿二號

新嘉坡代理福蘭公司謹啓

鐵櫃出售



啓者本行所售之鐵櫃在本坡已馳名素久　諸君購用莫不盛稱其妙討此櫃之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有西人齊智人以及作椒營生理諸華商多向本行沽買以爲貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜劫均可無虞皆美價廉真此爲甚倘　諸君有欲購此櫃以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈　大英一千九百零五年正月十三號

膠華惱公司謹啓

正金鐘標萬蘭池酒發售

啓者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均真用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡　華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之燕釀皆者爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚嚴合宜且價

現在市上假冒者甚多以上所有各票如公司華字者卽爲假貨幸勿爲之誤買本

大英一千九百零五年正月十三號

新嘉坡膠著惱公司

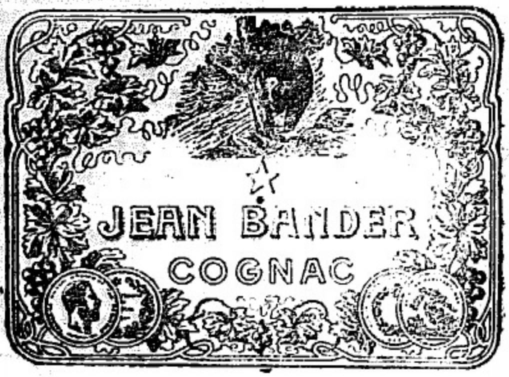
專辦祖家頂上美酒發售

前係膠東木原庄諸君光顧認

頂上法國保家舊萬年池酒發售

啟者向來此標之酒并未沽與本坡商店此酒味香質美價今又相宜因欲使衆人試飲此種伊癬勞尼之舊萬年池酒定于數月之內祇收中價實在此酒比之所收之價其值幾倍本公司可以保家確在法國最大廠所造製酒本公司照例販運此酒來叻行銷因恐有人假冒故將標頭發輯此標之上刊有一舶 諸君有欲沽買者請認明標頭庶不致誤而本公司終非長久賣此最服之留 諸君幸勿失此機會不爲採購且此酒之味乘不收變非如他標之酒六則變味此種舶標伊癬爵尼萬年池酒在以下所列之店均可沽

德茂公司 怡昌公司 暉大耳公司 文成公司 廷貴公司 及各零沽酒牌之店皆有出沽欲購大宗請 玉臨本公司可也此佈



代理人才直果

有限公司謹啟

大英一千九百零四年三月十號

啓

慕娘有限公司告白

啓者特字通佈本坡商賈中人知悉本公司代人購辦以下所列
之物
澳南果及巴呂麻之羅知　摩數磚　頭食物　吉羅綠及勿力威
呂礁頭食物　恰圖漆油　有創沙羅綠　英國鐵　紙標貼見
音國鐵　鐵箱　刀仔　刀　燈　以及各項物件　諸君有欲
託本公司採辦以上各貨者本公司所抽用費甚微而且賒貨不
取利息以便　諸君時常惠顧本公司最專　諸君試託本公司
代為辦貨其貨之價比之　諸君自向歐洲採辦更為廉宜請各
玉臨便知不謬此佈

大英一千九百零四年十一月五號

新嘉坡慕娘有限公司謹啓

新嘉坡目下各貨行情開列於左

貨名	單位	價
洞土	一箱	九百六十五元
上甲錫	一擔	八拾元二角半
叻什實備包	又	八元七角
白椒淡五斤	又	三拾七元七五
烏椒	又	二十七元二五
洞庄甘蜜落鐵上	又	一十元零五角
巴庄甘蜜落鐵上	又	一拾三元五角
紅乳上一號	又	五百零五元
紅乳上二號	又	四百十五元
紅乳上三號	又	三百五十元
紅乳拾港一號	又	二百四十元
軟乳上庄	又	一百八拾元
軟乳二號	又	一百零五元
白乳一號	又	八拾八元
白乳二號	又	七十六元
白飯乳一號	又	一百九十元
白飯乳二號	又	一百三十元
三笨枝烏牛角上	又	二拾元
暹水牛皮一號上	又	二拾八元
暹赤牛皮一號	又	三十四元
吝赤皮上庄	又	三十二元半
安南坐赤牛皮上庄		二十九元
仲光坐赤牛皮上庄		三十二元
仲光坐水牛皮一號		二十八元
水牛皮總	又	二十五元
惠安絲天癸上	又	五百八十五元
惠安新絲上庄	又	五百四十元
惠安新絲上庄	又	四百六十五元
汝內新絲上庄	又	四百七十五元
汝內新絲中庄	又	四百四十元
新州新絲上庄	又	四百七十元
新州新絲中庄	又	三百九十五元
新廣義絲上庄	又	四百四十元
手袖絲上庄癸記	又	五百五十元
手袖絲上庄	又	四百九十元
青暘絲上庄	又	五百六十元
高低惹合縣上	又	十八元五角
把實縣上	又	二十七元
椰肉干上庄	又	七元五角
椰肉干中庄	又	六元七角半
椰肉干下庄	又	六元
老孝花上庄閩蘭	又	一百一十元
老孝帶亮上庄	又	三十九元
老孝仁一百一十粒		五十八元
閩水鼠尾土庫上庄		三十五元
鴨咕嗎土箱紅創	消	二十四元五角
鴨咕嗎烏	又	一十九元五角
鴨咕嗎白	又	一十五元
咕嗎龜幣舊港	又	二十二元
井裡汝芬幾柴庄	又	二十四元
東綠芬大標	又	三十三元
麵粉大綠鬼標	每包	二元五角八占
麵粉綠員標	又	式元二角半
麵粉三色標	又	二元三角二占
甲大薯粉標	每担	七元二角半
甲中敕	上	六元五角
甲幼敕	上	七元
甲中丕	上	六元七角半
甲幼丕	上	七元

貨名	單位	價
硼拔粉上	又	三元五角
叻硕敕幼粒上	又	五元
巴城大薯粉土庫上		六元一角半
又二號	又	五元五角
井里汶大薯粉二號		五元二角半
白魚翅出辦	又	二百二十元
白魚翅大	又	一百六十元
白魚翅	又	一百一十元
烏魚翅出辦片	又	九十元
烏魚翅大	又	六十五元
烏魚翅中	又	三十五元
錫烏石參出辦大		一百一十元
烏石參上	又	九十二元
烏石參中	又	七十五元
白石參出辦	又	一百一十元
白石參中	又	九十四元
有肉參出辦	又	四十元
有肉參中	又	二十九元
丹黎末光出脫	又	六十二元
丹黎末脫大	又	五十元
丹黎末中	又	三十元
烏參出辦大	又	一百元
有烏參大	又	九十元
有烏參中	又	六十五元
赤實參	又	三十元
赤參大	又	二十六元
赤參	又	式十元
梅花刺參出辦	又	六十五元
梅花刺參上	又	四十五元
梅花刺參中	又	二十五元
四方刺參上	又	三十四元
四方刺參中	又	二十六元
四方刺參下	又	一十九元
虫參上	又	三十二元
虫參中	又	二十八元
虫參下	又	廿元零五角
刺白上	又	二十二元
刺白中	又	一十七元
花虫參上	又	一十元
灰寮參上	又	十四元五角
玳瑁一號	每斤	二十五元
玳瑁二號上	又	一十七元
大公瑁上	又	一十七元
大公瑁中	又	一十三元
小公瑁上	又	一十一元
狗仔瑁上	又	七元
蔴玳瑁上	又	六元七角半
蔴玳瑁中	又	五元
担玳瑁	又	一十三元
海菜西毛	又	五元五角
海菜敦	又	二元五角
東洋白蠟	又	四十八元
黃蠟雅上	又	一百一十三元
廚閩白燕上	每斤	三十五元
末流老白燕上	又	三十一元
末流老白燕中	又	二十五元
賓勝越毛燕上	每担	四百八十五元
犀牛角公大	每斤	九十三元
犀牛角毋總	又	七十五元

貨名	單位	價
振成暹新花白米	每車	二百三十五元
萬成順八卦印花米		二百十二元
成利興和興盛新花米		一百六十元
裕盛棧廣合盛米新花		一百六十三元
豐利棧元盛號新花米		一百六十二元
元利號新花白米	每車	一百六十三元半
元發棧元豐盛新花米		一百五十六元
陳生利豐專新花米		一百六十四元
元裕太一號暹新花米		二百二十二元
榮興棧暹新花米	每車	一百五十七元
榮利號豐隆大白米		一百六十二元
南粒白米	每車	一百四十九元
南占白米	每車	一百五十六元
半港糙米	又	一百零二元
仲光小較白米	又	一百五十一元
又大較白米	又	一百四十元
仲光白米糠	又	八十元
暹白米糠	又	八拾六元
項庄赤粟	又	九十三元
暹糙米糠	中件	五十五元
安南黃豆	又	一百八十元
唐山黃豆新	又	一百八十六元
爪亞地大綠豆	又	一百八十八元
吉寧花生子	又	一百七十二元
圭心子四水上	每担	七元二角半
圭心子加勝巴	又	六元五角
魚肚開刀一號	每担	二百五十五元
魚肚開刀二號	又	二百一十元
魚肚開刀三號	又	一百七十元
叶安大白戾上	新	十五元半
安南大廉魚	又	十六元七角
金塔柳戾新	又	一十六元半
安南小廉舊	又	一十五元
安南大呂大三班頂	上	十一三元
安南廉上	新	十三元二角半
安南大呂中三班	又	十一元五角
金塔大白戾新	又	一十五元
叶安烏柳戾餅粜新	又	十四元七角半
上水大白戾新	又	一十六元半
暹甘望	大雜	八元五角
牛肉干上	又	十一元五角
巨港魚干	又	十五元五角
暹紫麵	六雜	七十八元
冬粉絲	又	十三元五角
二十四號粗花白糖	上	八元七角半
二十號粗花糖上	又	八元
十八號粗花糖上	又	七元二角半
二十八號幼花白糖	上	六元五角
二十六號幼花白糖	上	六元七角半
二十號幼花白糖上	又	六元二角半
檳城烏糖上	上	五元二角半
椰油錫鉤上	又	十六元五角
三巴壠生油大車上	又	一十四元二五
三巴壠生油小車上	又	一十五元
肉油上海	落箱	一拾八元
土油大鐵	每箱	二元三角八占
巨港蒸丕	每担	二十六元
岑盤蒸丕新暹敕上	又	二十七元
荳地土豆	每車	一百八十五元

光緒三十一年八月十一日叻報館刊

乙巳年乙酉月辛亥日

館寓哥勞實得力即吉寧街舊吧虱邊第壹百廿四號門牌

光緒三十一年八月十一日匯票行情叻報館刊

舊烟土		九百六十五元
新烟土		九百六十五元
上印錫	八十元二五	
叻甘蜜		八元七角
叻白椒	每担	三十七元七五
叻烏椒	每担	二十七元二五
足金	每喏葛	七十三元半
金盾行情	金盾一個	九元四角
印度盾	一百元兌	一百五十七盾半
爪亞盾	一百元兌	一百廿八盾
匯票行情	銀行利息	九八仙
匯香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	七元二五
	商人三十日期銀票一百元銀行	九元二五
匯廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	六元
	商人三十日期銀票一百元銀行	八元
匯加勝巴	銀行現銀票一百元値	一百廿六盾半
	商人三十日期票	一百廿八盾半
匯泗里末	銀行現銀票一百元値	一百廿六盾半
	商人三十日期票	一百廿八盾半
匯三寶壠	銀行現銀票一百元値	一百廿六盾二五
	商人三十日期票	一百廿八盾二五
匯望加錫	銀行現銀票一百元値	一百廿六盾二五
	商人三十日期票	一百廿八盾二五
匯井里汶	銀行現銀票一百元値	一百廿六盾二五
	商人三十日期票	一百廿八盾二五
匯仲光	銀行現銀票一百元値	一百五十七盾二五
	打電信	一百五十九盾二五
	商人三十日期票	一百五十九盾二五
匯加里吉打	銀行現銀票一百値	一百五十七盾半
	打電信	一百五十九盾半
	商人三十日期票	一百五十九盾半
匯上海	銀行現銀票	七十八兩半
	商人三十日期票	七十九兩半

輪船開行

望加麗	豐利輪船	十三日	下午三點	豐源號
硯頂	北干	又	又	又
麻六甲	薩寶輪船	十三日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉壠大白蠟		又	又
麻六甲	保安輪船	十三日	下午三點	豐源號
芙蓉	吉壠大白蠟		又	
谷聾陵	仙那爾輪船	十三日	下午三點	明嗎也洋行
望加錫	萬鴉老 爾仔低 牛郎礁落			又
勿里洞	萬興源輪船	十一日	下午二點	豐源號
坤甸				
麻六甲	慶生輪船	十三日	下午一點	慶發號
盤宜	又		又	又
加勝巴	仲盛輪船	十三日	下午四點	協榮號
井里汶	三寶壠	又	又	又
香港	必憐舍耶船	十三日	下午三點	棉示必洋行
日本	又		又	又
三寶壠	興生輪船	十三日	下午四點	開行
泗水	又		又	又
檳榔嶼	烏絲知里帝船	十三日	下午四點	莫實得洋行
高浪嶼		又	又	又
香港	豐遠第一船	十四日	下午二點	豐源號
廈門	汕頭 又		又	又
網喀	元裕盛輪船	十四日	午十一點	裕盛棧
吉壠	萬發順輪船	十四日	下午一點	錦南興
檳榔嶼		又	又	又
麻六甲	孟冬輪船	十四日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉壠		又	又
泗水	閩勝模輪船	十四日	下午四點	進旦弟利士
三寶顏	谷聾陵望加錫			又
吉壠	基士拿輪船	十五日	下午三點	莫實德洋行
檳榔嶼	又	又	又	又

前途來電云　法國郵名亞蠻美域於本月十一日由西貢啟程來叻定於本月十三日禮拜一即能抵叻上落貨客畢即往歐洲等處

品酒發售

啓者本行督辦馳名三晶洋酒來叻發售其牌係自創新式特有沽飲 諸君莫不稱其香味今竟有假冒本庄三晶酒款式以圖射利殊可恨 諸君識

買本行白頭三晶酒者請細認本號招牌之內有小鐵包頭註明蟒字新嘉坡暹明嗎也公司者始眞若無此字樣即屬僞冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹啓

馳名鐵櫃發售

啓者營生之道所最要者固能籌其大則能樂由然必須有以善其始無他物此本行鐵櫃所以爲 諸會之所共賞也本行所沽之鐵櫃久已馳名於其方一帶而於叻坡則譯名居多至本行沽售此等鐵櫃已有二十年之久其製造爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開啓其櫃全身均用鐵鑄成並無雜以木料且鐵櫃自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫃大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃實爲叻坡賢商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之餘佈悃 諸君有思顧者祈即 垂臨選購爲盼

大英一千九百零三年正月一號

光緒二十九年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啓

烏蜜酒發售

啓者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭附士斗雲字號之狗頭票烏蜜酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒圖中上品也 諸君光顧請細看以上所列之狗頭標既不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹啓

法國頂上蜂巢標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上蜂巢標萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者誠補佐餞中之妙品也此酒向

惟本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂巢標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有鑒俯之辱者祈早 移玉惠臨購買是幸

大英一千九零三年正月一號

明嗎也洋行謹啓

富酒發售

啓者茲本行由歐洲辦到上等富酒來叻發售其酒甚佳茲特將標印出 諸君光顧商會須認明免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行瓶貼標簽沽出沽者圖魚目混珠最堪痛恨今本行由行裁定於酒樽木枳內加一鐵鉛匙形以示分別倘 諸君有知同人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元解官訊定即能給與不負言再此酒不能販往 加勝巴 三寶瓏 四里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其餘他埠均能運往並此佈聞

大英一千九百零三年正月一號

大清光緒廿七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啓

各式機車發售

啟者本公司常有火車、製油、機器車

及開礦所用機車

板廠所用機車

火較所用機車

製造酸柑水之機車

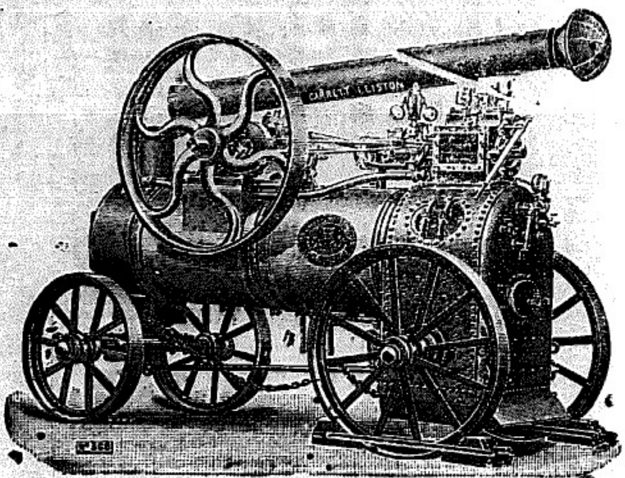
抽水機車

以及各種

機器車輛

出售其價

均甚相宜



諸君有欲知其詳細者請到本公司查詢便悉特此佈

新嘉坡[illegible][illegible]有限公司謹啟

閱

大英一千九百零四年十一月五號

巳

上庄祖家灰發客

啓者此鷹標之祖家灰國家及工部局時時購用而且此灰經由國家試驗知深此灰若在新嘉坡行銷乃係第一等之灰實爲他家所未見　諸君欲購請各　玉臨可也此佈

大英一千九百零四年十一月五號

新嘉坡慕娘有限公司謹啓

慕娘公司沽酒告白

啟者本公司經加闔威實杞酒乃是烏白標頭及紅標頭　諸君欲購此酒者請到本公司採買可也其餘各處酒店均有發售請認標頭便不致悞此佈

大英一千九百零四年十一月五號

新嘉坡慕娘有限公司謹啟

WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE

論鬱兀烈卑巴民九亞第一良藥水

此藥水並非美國所製

此藥水有何好處

藥水已有數千人試驗能治各症 發熱 咳嗽 無

此男女老少均可施治 又已有人甚多因用此藥水治

愈以下所列之症

久年胸痛 肺癆咳嗽 傷風咳嗽 流涕難治

小腸氣痛 兩脅疼痛 飲食不化 瀉症 痢症

腹痛 喉症 牙痛 小童夜間頻咳不眠

傷風痛以及各症

製此藥水之化學師名韋廉依鬱經已歷練三十年製成此藥水欲使人藏在家內以防猝然患病之用而此藥水各處藥房及各店均有出售此藥水每罇銀八角必須認明韋廉依鬱兀卑巴民九亞有限公司標頭方不致悞又有人甚多因患傷風流涕症甚重均已經驗

茲將代售此藥之各藥房開列

永和成公司 萬安和藥店 安祿公司

源振豐公司 源發號公司 義順公司 正公司

土庫街永利成公司 烏節律永利成公司 九思堂

新嘉坡藥房 孟嘉藥房 德國神農 德國藥房

勿勝士嗎沙律亞智買厘 白蠟坤 奧呂非呂藥房

吉壠坤 秋傑公司 又非尼亞呂藥房

檳榔嶼 成公司

大英一千九百零五年七月五號

鬱兀烈卑巴民九亞有限公司謹誌

戎武英人標牛乳發售

啓者戎武英人標牛乳每罐足重一磅取價極廉每罐二角現在本坡各行店均有發沽此標牛乳係和冰糖製練實與他家不同 諸君若欲深知確與他家不同之處可讀著名醫生兩來驗明刊佈凡製牛乳者其和藥所製之糖與和冰糖之損益利害便能洞悉本公司因爲欲求諸君親試英國所製之牛乳是以特託以下所列代售本公司之各行店分贈辦頭以便諸君可以先行嘗試俾知價廉貨美也此佈

奥士爹利燕什貨店 義順公司 永利成公司

摩夏勿羽梳夫公司 允吉公司 正公司

安祿公司

大英一千九百零五年六月十九號

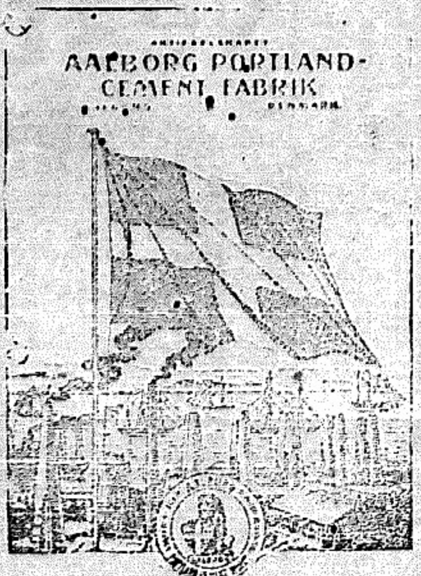
威呂士油乃德牛乳有限公司謹啓

新嘉坡代理人慕娘有限公司代佈

亞木票祖家灰發客

啟者本公司所岀亞木標祖家灰乃係天下馳名已由本坡領啲官及麥勝爾致驗於西一千九百零二年實濟末月廿二號所獲本公司之信據云接貴公司實際末月五號來函本師已將存在打里兀納實得力貨公司貨倉內之亞木標祖家灰細為致驗茲將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用本坡工部局驗祖家灰之器具搗碎再為細乃驗知灰之勝力及耐久當以亞木標祖家灰為第一等又將灰再為研末確知此灰堅固之原質甚為勻稱此灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀之則此庄祖家灰可在本坡推為最上而本師自驗祖家灰以來實以此灰為最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發售　諸君有欲採購者玉臨本公司相商便得特此佈　聞

大英一千九百零五年二月五號



代理人打里兀納實得力門牌第六號第七號伊啲紗直有限公司謹啟

王帽標啤酒出沽告白

啟者本公司向歐洲運來之蜜酒乃是上庄之貨其味清香而淡價值又廉氣質又美凡各發館以及酒店無不轉往零沽　諸君有欲採購者請嘗試之便知予言之不謬也此佈、大英一千九百零五年二月五號代理人打里兀納實得力門牌第六號第七號伊啲紗直有限公司啓

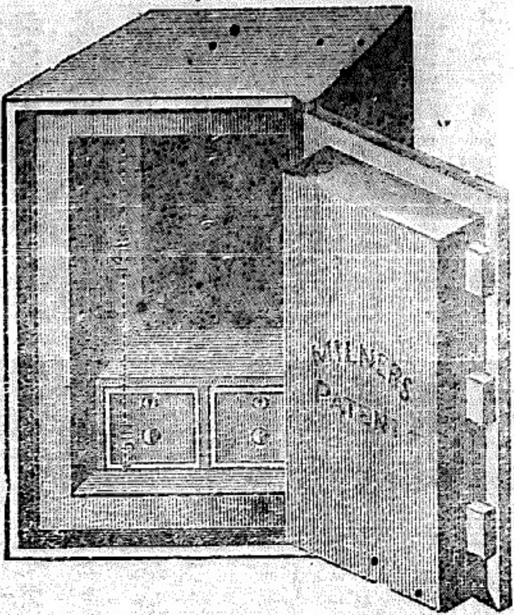
鐵器美酒牛乳牛油發售

啟者本公司素有鐵條及鉛索鐵釘鐵板白鐵片井各鐵器甚多　威賓杷酒・車禦萬蘭池酒及各式美酒・罐頭牛乳榕特餅　牛油及罐頭食物零碎蘭因以上各貨本公司辦歸入口甚多諸君有欲採購者束　玉臨本公司面商可也此佈

大英一千九百零五年二月五號打里兀納實得力門牌第六號第七號伊啲紗直有限公司啟

堅固鐵櫃發售

最著不朋眾人何以寶貴[illegible]以其能保護人命[illegible]有
棉拿鐵櫃天下行銷最廣蓋不能開火不能燬蓋因棉拿
之鐵櫃乃用最堅之鐵製成與他家之鐵櫃用漆以塗鐵
面者大不相同本公司內現有辦到此棉拿之鐵櫃大小
皆備該鐵櫃在天下各銀行各洋行皆有購用而英京國
家購買此鐵櫃尤多且他處國家以及天潢貴胄亦多購
用足見工精料美迥異尋常　諸君欲保無虞購之便知
不謬也此佈



大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

英麥萬閣池酒發客

啟者英麥萬閣池酒乃在本
坡行銷最久之標頭且圖上
等英酒此酒之味未嘗一次
少變　諸君凡經飲過者無
不稱羨此酒可保乃法國所
製之酒而且標頭經官注冊
不准做效　諸君有欲購飲
者請千認標頭可也此佈

大英一九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓